

Abonnez-vous au "Courrier de l'Ouest," le plus ancien journal français à l'ouest de Winnipeg.

LE COURRIER DE L'OUEST

Abonnez-vous au "Courrier de l'Ouest," le journal français ayant la plus grande circulation à l'ouest de Winnipeg.

VOLUME VI.

EDMONTON JEUDI 8 DECEMBRE 1910.

NUMERO 10

L'HON. A. L. SIFTON OBTIENT UNE MAJORITE DE ONZE VOIX

Par 24 voix contre 13 le parlement d'Alberta approuve le bill de l'A. & G. W. R. — Discours du premier-ministre. — Réponse de M. Bennett. — Les travaux parlementaires.

Après avoir, à 9 heures, les membres du parlement d'Alberta se sont réunis en séance plénière pour discuter le bill de l'A. & G. W. R.

Par 24 voix contre 13 la deuxième lecture du bill fut approuvée.

Nous donnons ci-dessous la liste des députés ayant voté pour et contre:

Pour:—Sifton, Mitchell, McLean, Marshall, McKenzie, Woolf, Buchanan, Cushing, McDougall, Boyle, Simpson, Smith, Stewart, Telford, Campbell, McKenny, Olin, Warnock, Boudreau, Holden, Glendenning, McArthur, Shaw, Stauffer.—24.

Contre:—Cross, Rutherford, Lessard, Walker, Côté, Cornwall, McPherson, Gunn, Puffer, Bramley-Moore, Patterson, Hoadley, Michener.—13.

L'amendement Michener au bill de l'hon. Sifton—amendement élevant à la province la faculté de s'emparer du capital de la Compagnie, ou de détourner celui-ci de son appropriation originale, avant qu'il soit dûment établi, après procédures de loi, que ladite compagnie fait défaut à ses engagements et que toute tentative de règlement amiable du différend entre la Cie et le gouvernement provincial ait échoué—cet amendement fut également mis aux voix; la même division se produisit que pour le vote précédent, avec la différence que MM. Walker et Puffer votèrent à la fois contre la seconde lecture du bill et contre l'amendement Michener.

DISCOURS DE L'HON SIFTON

En se levant pour prendre la parole avant le vote de la Chambre, le premier-ministre fit tout d'abord un critique serrée de l'amendement Michener, qui, dit-il, aurait eu sa raison d'être il y a six mois, alors que la Cie n'avait pas encore fait défaut à ses engagements, mais qui aujourd'hui est tout simplement ridicule. Jamais le gouvernement—tant que l'hon. Sifton en fera partie—ne consentira à entrer en négociations pour la construction d'une voie ferrée avec un homme ayant agi envers la province d'Alberta comme Clarke le fit à l'occasion de l'enquête de la Commission Royale.

Nul ne croira que le capital de \$7,400,000 a été souscrit grâce au crédit de la Cie. Ce capital, versé le 1er novembre de l'an dernier, alors que la Cie n'avait absolument rien fait encore, fut souscrit sur le seul crédit de la province et le bill soumis à la Chambre n'a pas d'autre but que de protéger les obligataires de la Cie.

Le vote de l'amendement proposé équivaudrait à une entreprise immédiate des procédures légales et celles-ci seraient extrêmement longues; le capital serait exposé à demeurer inactif pendant des années en banque.

L'hon. A. L. Sifton déclare que l'on a répandu une fausse interprétation du bill proposé; on l'a montré comme hostile au développement du nord. Le premier-ministre s'étonne que de tels bruits se soient accrédités. L'élimination de la Cie Alberta et Great Waterways est, d'après l'hon. Sifton, le premier pas fait en faveur d'un véritablement développement de la région du nord. On a suggéré que la construction du chemin de fer soit confiée à une autre compagnie responsable. De

l'avis du Premier-ministre une telle action aurait soulevé de sérieuses objections légales.

Le premier-ministre se déclare en faveur de l'établissement de voies ferrées au nord-est et au nord-ouest dans la mesure où les réclame la colonisation.

"Si je demeure au pouvoir, dit-il en terminant l'hon. Sifton, je verrai à ce que ce programme soit rempli dans le plus bref délai."

"Je considère que le bill proposé constitue le seul moyen honnête de sortir de la difficulté."

M. R. B. BENNETT.

M. R. B. Bennett répondit au discours du Premier-ministre, il le fit selon sa manière mordante et, à certains moments, de vives discussions s'élevèrent entre l'hon. Sifton et lui.

"Le Premier-ministre affirme que l'argent appartient à la province, dit M. Bennett, si cela est, pourquoi nous demander d'adopter ce bill? Si l'argent est nôtre, pourquoi légiférer à son sujet?" M. Bennett déclare que légalement le capital appartient à la compagnie. Le cas est semblable à celui d'un billet à ordre. Parce que quelqu'un endosse un tel billet, il ne s'en suit pas que le montant soit sa propriété.

M. Sifton se demande ce que Clarke, le président de l'A. & G. W. R. a fait pour la province. Il est allé en Angleterre chercher \$7,400,000 et il les a apportés en Alberta!...

M. Bennett critique un à un les arguments mis en avant par le Premier-ministre. La promesse faite par ce dernier que la ligne sera construite malgré tout, lui semble trop vague. M. Bennett termine son discours d'une manière emphatique en déclarant qu'il laisse à l'avenir le soin de démontrer de quel côté se trouve l'opinion erronée sur la question. Immédiatement après que M. Bennett a repris son siège le vote est pris sur l'amendement Michener et l'approbation de la deuxième lecture du Bill Sifton avec les résultats que l'on sait.

Après avoir fait une excursion intéressante à Wainwright, samedi, nos députés qui semblent animés d'un nouveau courage, se sont mis résolument à la besogne. Dans le but d'examiner les nombreux bills publics et privés déposés sur le bureau de la Chambre, ils sont restés en séance lundi jusqu'à minuit.

De fréquentes séances de nuit seront tenues dorénavant afin de pouvoir terminer les travaux parlementaires avant Noël.

Au nombre des bills qui furent examinés en comité signalons le bill de l'hon. Marshall, abolissant les primes accordées à l'industrie du sucre de betterave.

Une vive opposition a de nouveau été faite au bill de l'hon. Sifton lors de son examen par la Chambre réunie en comité. Le bill passa néanmoins sans qu'un iota y fut changé.

Le premier est celui accordant une charte au C. N. R. pour le prolongement de l'embranchement de Stettler jusqu'aux terrains carbonifères du Brazeau et la construction de la voie ferrée allant à la rivière La Paix; le second bill, présenté par l'hon. Duncan Marshall, concerne tout particulièrement les fermiers; ce bill, qui prend force de loi, pré-

voit la suppression de la clause hypothécaire dans les contrats de vente d'instruments aratoires ou autres articles.

LETTRE D'OTTAWA

Ottawa, 2 décembre.

Le débat sur l'adresse en réponse au discours du Trône fait encore le sujet des séances de la Chambre. L'ampleur excessive du débat est un véritable record dans l'histoire parlementaire du Dominion.

On s'attend cependant à ce que le vote puisse être pris aujourd'hui, mais il n'y a encore rien d'assuré à ce sujet.

M. Arthur Gilbert, député nationaliste de Drummond et Arthabasca a pris son siège à la Chambre mercredi dernier.

La présentation d'un nouveau député est généralement un signal de réjouissances, pour la droite s'il est libéral, pour la gauche, s'il est conservateur. Celle de M. Gilbert a dérogé à cette vieille coutume, aussi vieille que l'existence du parlement canadien, il est vrai que c'est la première fois qu'un député ni rouge ni bleu, ni libéral, ni conservateur, est présenté comme tel à la Chambre, dans le cours d'un parlement.

Quoi qu'il en soit, l'entrée de M. Gilbert dans la salle d'assemblée fut accueillie par un silence de mort. M. Monk prononça les paroles d'usage et après avoir été serré la main de l'orateur, le nouveau député se dirigea vers son siège à l'extrême gauche, sur le dernier gradin. On s'attendait à ce qu'une partie, au moins, fût faite mieux, preuve de bienveillance en prodiguant au vainqueur de Drummond et Arthabasca, les encouragements d'usage. Mais rien, pas un applaudissement, M. Nantel lui-même, qui, pourtant, se glorifiait, il n'y a pas bien longtemps encore, d'avoir aidé au triomphe de la cause nationaliste dans la dernière élection, resta muet comme une carpe, se contentant de suivre la marche ascensionnelle de son nouveau collègue vers le siège qui lui avait été désigné MM. Monk et Paquet qui avaient alors repris leurs sièges suivirent l'exemple de M. Nantel. Jamais de mémoire de député, une telle froideur n'avait été manifestée à la Chambre à l'égard d'un nouvel élu. M. Gilbert n'y comprenait rien, car ses amis lui avaient promis une réception enthousiaste. Il doit se demander ce qu'il est allé faire dans cette galère. L'absence de M. Blondin et Lortie, deux membres du clan nationaliste, a aussi été fort remarquée et différemment commentée.

Le reste de la journée a été marquée d'une part, par une raclée administrative à l'opposition par l'hon. M. Patterson, ministre des douanes; d'autre part, par une volte-face de deux membres de la gauche, MM. Burrell et Blain. Ces deux députés avaient voté, l'année dernière, contre la demande de plébiscite de M. Monk. Cette année ils ont tourné casaque et reprochent au gouvernement de ne pas avoir consulté le peuple en se déclarant prêts à voter pour l'amendement Borden. Ce ne seront pas les seuls probablement qui renieront ainsi leurs votes passés.

Après leur attitude sur la résolution du 29 mars 1909, leur changement subit de l'année dernière sur le bill de la Marine, il ne leur manquait plus que cette nouvelle volte-face. Ils veulent être bariolés des pieds à la tête, ils en prennent le bon moyen. Mais que pensera le peuple de toute cette comédie? Nous ne nous trompons pas en disant que le parti conservateur, aujourd'hui le parti tory-nationaliste, n'a pas de politique. C'est une girouette qui tourne au gré du vent.

Un grand nombre de députés prennent part au débat et il faudrait plusieurs colonnes du "Courrier de l'Ouest" pour donner le moindre résumé des discours prononcés pour ou contre la marine. Les discours en faveur de la création du service naval canadien sont tout particulièrement remarquables par l'ampleur des vues qui y sont développées, la solidité et la justesse des arguments mis en avant.

Je vous signalerai les discours de M. Ralph Smith de Nanaimo, Colombie Anglaise, dans cet ordre d'idées.

A suivre page 3.

UNE NOUVELLE VOIE FERREE POUR ST. PAUL DES METIS

Une dépêche d'Ottawa mande qu'une Compagnie publie un avis de demande de charte pour la construction d'une voie ferrée reliant Lloydminster, Sask., au Fort McMurray via St. Paul des Métis et le lac La Biche.

Le nom de cette compagnie de chemin de fer n'est pas divulgué.

Nouvelles Locales

Nous apprenons avec regret le décès de M. O. Laurendeau, survenu le 29 décembre dernier à Montréal.

Le défunt qui était âgé de 87 ans, était le père de notre concitoyen bien connu, M. A. Laurendeau de la Cie Edmonton Wine and Spirit.

M. Delphis Vaillancourt, fermier de Lafond, Alta., était de passage à Edmonton, la semaine dernière.

M. Alfred Arcand, fils de M. A. Arcand, de St. Albert, est parti la semaine dernière pour la province de Québec où il visitera des membres de sa famille résidant à Montréal et à Deschambault.

UN JEUNE HOMME, possédant diplômes modèles français et anglais de l'école Normale de Québec, ainsi que certificats de deuxième classe pour le Manitoba et la Saskatchewan, demande un emploi d'instituteur pour le premier janvier.

S'adresser au "Courrier," de l'Ouest," Boîte 98, Edmonton, Alta.

Jeune homme, ayant invention de valeur, demande un associé qui fournirait fonds pour obtenir la patente.

S'adresser à G. D. BOSQUET, Edmonton, P.O.

Un incendie qui s'est déclaré dans la nuit de dimanche à lundi a presque entièrement détruit le magasin de Tabac "Hub City", appartenant à M. A. Ed. Bourque.

Les pertes, converties en partie par des assurances se chiffrent à plus de \$10,000.

L'hôtel Yale, voisin du magasin Bourque fut pendant quelque temps menacé par les flammes, le travail actif des pompiers prévint cependant un désastre.

EGLISE ST. JOACHIM. Dixième Rue.

R. P. Neessens, O.M.I., curé. Offices du dimanche. Messe basse à 8 heures 30. Grand-Messe à 10 heures 45. Catéchisme à 2 heures 30. Vêpres, sermon et bénédiction à 7 heures du soir.

Eglise de l'Immaculée Conception.

R. P. Lemarchand, curé. A l'exception de la messe basse, célébrée à 8 heures, mêmes offices aux mêmes heures que ci-dessus.

NOUVELLES DE PARTOUT

ELECTIONS MUNICIPALES DE ST. ALBERT.

Lundi dernier avaient lieu à St. Albert les nominations pour la campagne électorale municipale de 1910.

Maire, conseillers et commissaires d'école furent élus par acclamation.

Voici quels sont les résultats définitifs:

Maire: M. Léon Levasseur.

Conseillers: MM. Fleuri Perron; N. Asselin, J. B. Ellburn, J. A. Piquette, Jos. Coulombe, Max. Jolivet.

Secrétaire-Trésorier: F. Pagé.

Commissaires d'école: R. P. Mére; Léon Levasseur; H. B. Dawson; Jacob Mauchle; Secrétaire-trésorier: M. F. Pagé.

DUVERNAY, Alta.

Avis de réunion. On nous informe que l'assemblée générale annuelle des actionnaires de la compagnie The Duvernay Creamery Association, aura lieu samedi, 10 décembre, 1910, à une heure de l'après-midi dans le bâtiment de la crèmerie à Duvernay.

LE DISCOURS DU BUDGET.

On annonce que l'hon. Sifton prononcera le discours du budget lundi prochain, au parlement d'Alberta.

Ce discours est attendu avec curiosité, car il définira l'emploi que se propose de faire le gouvernement provincial des \$7,400,000 de la Cie A. & G. W. R.

Les statistiques de la police d'Edmonton indiquent que 119 personnes ont été arrêtées pour des raisons diverses au cours du mois de novembre.

\$360 d'amendes ont été payés pendant la même période.

Le maire d'Edmonton vient de déclarer qu'il croit que le recensement de l'an prochain fixera le chiffre de la population de notre ville à 30,000 personnes.

Les nominations pour la campagne municipale ont donné les résultats définitifs suivants:

Maire: Geo. S. Armstrong, (élu par acclamation).

Commissaires de l'Ecole Séparée: J. T. J. Collisson, Wilfrid Gariépy, J. H. Picard, (tous élus par acclamation).

L'HON. A. L. SIFTON AU COURONNEMENT DU ROI.

Il est à peu près certain que l'hon. A. L. Sifton, premier-ministre de la Province, ira représenter l'Alberta aux fêtes du couronnement du roi Georges V, qui auront lieu au mois de juin prochain. Les députés ont approuvé unanimement ce projet et une somme suffisante sera inscrite aux estimés pour couvrir les dépenses de voyage du Premier-ministre.

Le parlement d'Alberta est le premier de l'Empire qui prenne une semblable décision d'une manière officielle.

SEMENCES POUR LES FERMIERS.

Le comité parlementaire d'agriculture d'Alberta étudie actuellement le projet d'une distribution de grain de semence aux fermiers, analogue à la mesure prise en 1907.

Cette distribution concernerait particulièrement la région sud d'Alberta où la récolte a été médiocre.

CHRONIQUE REGIONALE

BONNYVILLE, Alta.

Nous avons le regret d'annoncer le départ du Rev. M. L. Bonny, qui pendant de longs mois fut le pasteur dévoué de notre jeune paroisse, après en avoir été l'un des fondateurs.

Comme il le faisait pressentir depuis longtemps, M. l'abbé Bonny quitte l'Alberta après y avoir établi sa santé compromise par ses longs et fatigants voyages dans l'Afrique centrale.

Le départ de notre curé est une perte sensible pour la grande cause qu'il servait et qu'il aime. Tous ceux qui l'ont connu et approché ont su apprécier ses qualités et ses talents.

Il part après avoir accompli ici une oeuvre de vrai patriote, travaillant sans souci de compensation, uniquement pour la grandeur de l'Oeuvre de Dieu et le développement de la colonisation dans l'Alberta-nord.

Orateur distingué, d'une science profonde et d'un réel talent, il allait droit au coeur de ses auditeurs et plus d'un lui doit le bonheur d'être revenu à de meilleurs sentiments ou d'avoir reconquis son courage dans les débuts d'une installation difficile.

Tous ceux qui l'ont vraiment connu ont remarqué en lui une franchise droite et ferme et cependant pleine de douceur.

Dans la paroisse de Bonnyville (Moose Lake) qu'il fonda après celle du Lac St Vincent, il demeura soutenu seulement par son énergie inébranlable, confiant dans l'oeuvre qu'il voulait grande et belle, complètement désintéressé de lui-même et n'ayant pour vivre dans cette région nouvelle et sans grandes ressources encore, que le strict nécessaire.

Son activité a été féconde et l'oeuvre qu'il laisse demeurera pour rappeler à tous son dévouement qui ne connaissait ni difficulté, ni obstacle.

Nous lui souhaitons plein succès dans les fonctions nouvelles auxquelles il est appelé, et dans lesquelles nous sommes certains qu'il se distinguera, et nous lui offrons nos respectueux souvenirs. Bonnyville, Alta., 30 nov. 1910.

Un groupe de paroissiens.

Votez pour J. H. McKinley comme échevin d'Edmonton. C'est l'un des citoyens tous désignés pour remplir ces fonctions.

IL A ETE PERDU, une jument "cayuse" couleur crème avec crinière et queue blanches poids approximatif 800 livres, marque: un B horizontal sur l'épaule droite.

\$50.00 de récompense à qui la fera retrouver. S'adresser à M. J. A. ROCQUE, 4824 N. Lamoureux, Alta.

\$50 DE RECOMPENSE.

Les chevaux décrits ci-après sont partis de ma ferme quart N. E. section 8-54-23, à onze milles d'Edmonton, sur la route du Fort, depuis le 18 juin dernier.

Une jument noire, marquée W sur l'épaule gauche, barre blanche sur le front, poids environ 1300 livres, âge environ 10 ans, devait mettre bas vers le 18 juillet, à selon toute probabilité un poulain avec elle, le poulain devant être de couleur gris fer foncé.

Une belle jument blonde marquée de deux barres horizontales réunies par une barre verticale à gauche, sur l'épaule gauche poids environ 1200 livres, très rablée, barre blanche, âge environ 8 ans.

Toute personne donnant renseignements susceptibles de faire retrouver ces juments recevra \$ 50 de récompense.

Fredrick Saegert, Pancholm Farm, Horse Hills S. O.

LUCIEN DUBUC **LOUIS MADORE**
DUBUC & MADORE
 AVOCATS et NOTAIRES
 Avocats de la Banque d'Hocheville
 PRETS D'ARGENT
 Bureaux : Norwood Block
 EDMONTON

CORMACK et MACKIE
 Avocats et notaires
 Argent à prêter
 On parle le français
 135 JASPER EST. Boite Postale 1529

ET. E. DELAVAUT
 AVOCAT - NOTAIRE
 Agent Consulaire de France
 BUREAUX :
 MM. Bishop, Grant & Delavault
 152 JASPER AVE. EST.

Alphonse Gravel & S. L. B.
GRAVEL & GRAVEL
 AVOCATS & NOTAIRES
 MOOSE JAW SASK. GRAVEL BOURG SASK.

Dr. W. HAROLD BROWN
 Spécialiste pour les YEUX, les OREILLES, le NEZ
 et la GORGE
 Bureaux : Edifice du Credit Foncier
 HEURES DE CONSULTATION :
 9 heures à 12 heures p.m.
 130 heures p.m. à 5 heures p.m.
 Par arrangement seulement.
 Examen de la vue pour choix de lunettes.

DENTISTE
Dr. V. C. MULVEY, Chirurgien-dentiste
 CHAMBRE 15, EDIFICE SCHATTEIN
 Coin de l'avenue Namoy et de la rue Isabella
 Bureaux toujours ouverts. Prix modérés.
 Téléphone 2825. On parle français

Dr. R. B. WELLS
 Elève des Hôpitaux de Londres, New
 York et Paris
 Spécialiste pour les maladies des yeux
 des oreilles, du nez et de la gorge.
 Bureau : Edifice Norwood
 Heures de consultations : 10 a.m. à 1 p.m.
 2 p.m. à 5 p.m.
 Examen des yeux pour choix de
 lunettes.

F. FRASER TIMS
 20 AVENUE NORWOOD
 Téléphone 4265.
 Terres vierges en lots de 100 acres et
 plus. — Terres en culture de tous
 genres. — Lots de villes et de villages.
 — Lacs et rivières. — Emplacement
 pour industries d'égout, manufactures,
 manufactures. — Plus : à la main
 ciels faits sur mesure. — Assurances
 contre le feu. — Prêts d'argent.
 EDMONTON, ALTA.
 CANADA.

Exécuteur testamentaire de la
 succession de l'ancien
 d'Edmonton et de l'association
 d'Edmonton.
 A VENDRE, un engin à gaz
 line de 6 H.P., marque Grady, le
 frotteur à air, scie et coupe
 Etat neuf. S'adresser pour les
 conditions au coin de la Troisième
 rue et de l'avenue Athabasca, à la
 cour à bois.

L. COTE, D.L.S., C.E. F. B. SMITH, B.Sc. C.M.E.
COTE & SMITH
 Arpenteurs de terrain, emplacement de villes, routes à bois
 et mines. Estimations fourues sur le rendement et
 la qualité du charbon
 Tirail 1807 Office : Cristall Bldg.
 Phone 1560 & 1279 EDMONTON, ALTA.

CHARBON
 CHARBON très gros pour fournaises
 Charbon "NUT"
 Livraison rapide directement de la
 mine à votre porte.
J. J. DENMAN,
 Bureau : WESTERN REALTY Co. 257 Jasper E.
 Téléphone 1453

MAURICE KIMPE
 ARPENTEUR DES TERRES DU DO-
 MINION ET
 INGENIEUR CIVIL

VICE CONSUL DE BELGIQUE
 Chambre 12, Crédit Foncier. Phone 2638

BARNES & GIBBS
 Architectes licenciés
 R. Percy Barnes, F.A.I.C. A.A.A.
 C. Lionel Gibbs, M.S.A., A.A.A.
 141, Ave Jasper, Edmonton Tel. 1381

LES CONTRACTEURS
 Font nos prix pour nos matériaux de
 construction
 Ciment, plâtre, portes, chassais,
 papier, etc.
Gorman, Clancey & Grindley
 Edmonton, Calgary, Nelson

MADAME MEADOWS
 Spécialiste pour la vue
 131 Avenue Jasper, Bureau
 Chambre 15.
 EDMONTON
 Heures d'office : 9 à 6 h. Samedi
 di soir de 7 à 9 h.

Larue & Meard
 ont maintenant leur bureau au
No. 240 Ave Jasper
 Chambre No. 4.
 Téléphones :
 Office, 1816
 Résidence, 1798

Richelieu Hotel
J. N. Pomerleau, Prop
 Pension : \$1.50 et \$2.00
 Pension à la semaine : \$7.00
 PRIX MODERES

QUEEN'S HOTEL
 Ave. Jasper est
 L'hôtel le plus ancien et le mieux
 connu d'Edmonton
 Quartiers généraux des Canadiens-
 français
 R. HETU, propriétaire Tel. 1616

SOUTH BEND TRADING
COMPANY
 VEGREVILLE, ALTA.
Magasin général
 Nous achetons les produits de
 ferme aux prix les plus élevés
 Nous sollicitons la visite
 des fermiers
South Bend Trading Co
 VEGREVILLE, ALTA.

THE YALE HOTEL
 EDMONTON
Rob. McDonald prop.
 Taux : \$2.00 par jour
 Chambre avec Bain, \$2.50
 Carte de Repas \$8.00
 Pension Mensuelle (table seulement)
 \$30.00
 Téléphone 1528 622 Première rue
 WESTERN CANTAGE CO.
 Transport de meubles, pianos, coffres-
 forts et marchandises de toutes sortes
 par des hommes compétents et respon-
 sables. Livraison à domicile de colis d'ex
 W. A. Léonard J. M. Henry

ANDREW H. ALLAN
 AUDITEUR, COMPTABLE, LI-
 QUIDATEUR
 Auditions de livres, mensuelles et heb-
 domadaires
 Chambre 28 Edifice Garlepy
 Boite postale 1174 EDMONTON Tel. 2320
Végreville à St. Paul

MM. Sigler et Richardson, pro-
 priétaires de l'écurie "Végreville
 Livery, Feed & Sales" désirent
 annoncer au public que la voiture
 de poste de Végreville à St.
 Paul des Métis part de Végreville
 chaque mardi, jeudi et samedi à
 8 heures du matin, et ar-
 rive à St. Paul des Métis le me-
 me jour à 6 heures du soir.

A PROPOS DE COLONISATION

Par suite d'une erreur regret-
 table, un paragraphe tout entier
 a été omis la semaine dernière
 dans l'intéressant article de M. le
 Juré Bernier. Voici ce para-
 graphe :

L'esprit de paroisse est ici le
 meilleur et le plus effica-
 ce entre les membres de la colo-
 nie. Si donc vous venez ici, ap-
 prenez dès votre arrivée le che-
 min de l'église et de l'école et ne
 l'oubliez pas. C'est une condi-
 tion essentielle pour vous et voi-
 ci pourquoi : si en arrivant vos
 sentiments vont à l'unisson de
 ceux des fondateurs de la colonie,
 vous serez reçus à bras ouverts,
 vous profiterez de l'expérience ac-
 quise par les autres, vous serez
 aidés et vous ne vous découragerez
 pas. Si au contraire vous faites
 peu de cas de notre sensibilité
 très vive sur le point de la reli-
 gion et du patriotisme, vous se-
 rez laissés de côté et si beau, si
 fertile soit le pays, si salubre
 soit son climat, si assuré soit
 son avenir, vous ne l'aimerez pas.
 Nous reviendrons plus tard sur
 d'autres points contenus dans
 les lettres ci-dessus mentionnées.
 En attendant, vous tous, cultiva-
 teurs sobres, laborieux et catho-
 liques pratiquants, recevez notre
 plus chaleureuse invitation.

AUG. BERNIER,
 Curé de Végreville.

AGENCE CONSULAIRE
 DE FRANCE

Les personnes dont les noms
 suivent sont priées de faire con-
 naître leur adresse au Consulat
 Général de France à Montréal, 71
 Avenue Viger.

M. M. Ananieu, François; Blanc,
 Paul; Auguste; Casteran, Jean-
 Baptiste; Chevassu, Sylvain; Fer-
 rari, Marius; Antonin; Fortin, An-
 toin; Lucien; Gros, Eugene, Mi-
 chel; Lefebvre, Aristide, Henri;
 Martin, Abel; Meslin, Médéric;
 Auguste; Philippe, François, Ma-
 rie; Pouyasne, Jean; Sorignel,
 Auguste; Guitard, Eugene, Char-
 les; Bernier, Emmanuel; Mme
 Luquette; Mme Vve Vincendon,
 Félix, née Gourroze; Mme Co-
 cairie, née Louise Thibault.

The Edmonton Sporting Goods D
Simpson & Hunter
 Armes, munitions, et articles de sport.
 Feuilles rép. Les commandes ven-
 ant de la campagne reçoivent une
 attention spéciale.
 233 ave. Jas est : : : Edmonton

Mme. E. FORTIN
 vient d'ouvrir un
 Magasin de Chapeaux pour dames
 au
No. 210 Boulevard NORWOOD
 et sollicite votre visite.
 Réparations de fourrures et travaux
 de couture de toutes sortes.
 EDMONTON.

Pharmacie
Laval
 130, Ave JASPER
 EDMONTON

J. R. VINCENT
 PHARMACIEN

H. A. CLEGG,
 ENCADREUR ET BOUZEUR
 617, deuxième rue—voisin du patinoir
 EDMONTON

Végreville Crown
Liquor Store
 VEGREVILLE
 RUE PRINCIPALE SUD
 Vins, Liqueurs, Cigars,
 Bière et "Porter"
 "Case's Ale" et "Guinness's
 Stout"
 Bière "Lager" en petits
 et grands barils
 Liqueurs douces de toutes
 sortes à bas prix
 Livraison des marchan-
 dises dans toutes les
 parties de la ville
T. H. CHARLEBOIS.

FERMIERS
 Envoyez les peaux que vous
 désirez faire tanner, soit en
 cuir pour harnais ou en
 Robes, à la
CAMROSE TANNERIE CO.
 Ltd.
 Camrose, Alta.
 Les plus hauts prix sont
 payés pour les peaux que
 vous envoyez pour vendre.

CAMPBELL et OTTEWELL
 MINOTIERS et MANUFACTURIERS des
FARINES DE BLE DUR DES MARQUES
 SUIVANTES :
 White Rose (Fancy Patent) Peacemaker (Fancy Patent)
 Strong Bakers et Golden Harvest
 Orème de blé et farine de blé entier
 En vente chez tous les épiceries et marchands de farines
Minoteries à Edmonton, Alta. Téléphone 1642

LE MAGASIN DE LA QUALITE
 Le pain de
HALLIER & ALDRIDGE
 obtient toujours la préférence.
 Il y a une raison pour cela.
 Venez nous voir et nous vous montrerons comment ce pain est
 fabriqué afin que vous puissiez juger de sa pureté.
 Notre pain est fabriqué dans une boulangerie propre par des
 ouvriers propres avec les machineries les plus modernes.
 Essayez un pain de notre **MOTHER'S BREAD.**
 Fabriqué seulement par
HALLIER & ALDRIDGE
 Téléphone 1227 223 Avenue Jasper

TOUS LES CONSOMMATEURS
D'ALLUMETTES EDDY
"SILENT"
 savent qu'elles ne font pas de bruit ni pétilllement,
 qu'elles ne dégagent pas d'ODEURS, qu'elles sont
 rapides, sûres et sans danger.
 Fabriquées par
The E. B. EDDY Co'y, Hull, Can.
 Fondé en 1851
 Demandez-les chez le plus proche épicier.

IMPERIAL BANK OF CANADA
 Capital autorisé, \$10,000,000.00 Capital souscrit, \$5,000,000.00
 Fonds de Réserve, \$5,075,000.00
 Bureaux principaux, TORONTO, Ont. D. R. WILKIE, Président. H. B. JAFFRAY, Vice-Président
 Agences en France : Crédit Lyonnais; Angleterre : Lloyd's Bank, Bureau, rue Lombard,
 Londres. New York : Manhattan Bank; Minneapolis : First National Bank; St. Paul :
 First National Bank; Chicago : First National Bank; Sacramento : First National Bank; Albu-
 querque : First National Bank; San Antonio : First National Bank; San Diego : First National Bank;
 Los Angeles : First National Bank; Portland : First National Bank; Seattle : First National Bank;
 Vancouver : First National Bank; Victoria : First National Bank; Winnipeg : First National Bank;
 Edmonton : First National Bank; Calgary : First National Bank; Regina : First National Bank;
 Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank;
 Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank;
 Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank;
 Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank;
 Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank;
 Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank;
 Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank;
 Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank;
 Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank;
 Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank;
 Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank;
 Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank;
 Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank;
 Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank;
 Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank;
 Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank;
 Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank;
 Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank;
 Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank;
 Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank;
 Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank;
 Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank;
 Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank;
 Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank;
 Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank;
 Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank;
 Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank;
 Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank;
 Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank;
 Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank;
 Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank;
 Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank;
 Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank;
 Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank;
 Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank;
 Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank;
 Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank;
 Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank;
 Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank;
 Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank;
 Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank;
 Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank;
 Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank;
 Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank;
 Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank;
 Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank;
 Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank;
 Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank;
 Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank;
 Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank;
 Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank;
 Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank;
 Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank;
 Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank;
 Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank;
 Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank;
 Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank;
 Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank;
 Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank;
 Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank;
 Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank;
 Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank;
 Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank;
 Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank;
 Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank;
 Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank;
 Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank;
 Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank;
 Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank;
 Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank;
 Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank;
 Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank;
 Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank;
 Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank;
 Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank;
 Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank;
 Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank;
 Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank;
 Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank;
 Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank;
 Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank;
 Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank;
 Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank;
 Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank;
 Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank;
 Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank;
 Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank;
 Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank;
 Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank;
 Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank;
 Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank;
 Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank;
 Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank;
 Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank;
 Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank;
 Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank;
 Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank;
 Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank;
 Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank;
 Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank;
 Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank;
 Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank;
 Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank;
 Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank;
 Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank;
 Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank;
 Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank;
 Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank;
 Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank;
 Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank;
 Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank;
 Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank;
 Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank;
 Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank;
 Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank;
 Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank;
 Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank;
 Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank;
 Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank;
 Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank;
 Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank;
 Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank;
 Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank;
 Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank;
 Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank;
 Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank;
 Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank;
 Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank;
 Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank;
 Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank;
 Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank;
 Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank;
 Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank;
 Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank;
 Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank;
 Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank;
 Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank;
 Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank;
 Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank;
 Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank;
 Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank;
 Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank;
 Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank;
 Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank;
 Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank;
 Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank;
 Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank;
 Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank;
 Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank;
 Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank;
 Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank;
 Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank;
 Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank;
 Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank;
 Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank;
 Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank;
 Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank;
 Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank;
 Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank;
 Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank;
 Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank;
 Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank;
 Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank;
 Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank;
 Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank;
 Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank;
 Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank;
 Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank;
 Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank;
 Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank;
 Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank;
 Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank;
 Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank;
 Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank;
 Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank;
 Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank;
 Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank;
 Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank;
 Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank;
 Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank;
 Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank;
 Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank;
 Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank;
 Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank;
 Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank;
 Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank;
 Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank;
 Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank;
 Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank;
 Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank;
 Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank;
 Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank;
 Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank;
 Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank;
 Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank;
 Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank;
 Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank;
 Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank;
 Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank;
 Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank;
 Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank;
 Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank;
 Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank;
 Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank;
 Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank;
 Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank;
 Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank;
 Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank;
 Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank;
 Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank;
 Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank;
 Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank;
 Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank;
 Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank;
 Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank;
 Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank;
 Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank;
 Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank;
 Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank;
 Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank;
 Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank;
 Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank;
 Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank;
 Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank;
 Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank;
 Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank;
 Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank;
 Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank;
 Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank;
 Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank;
 Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank;
 Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank;
 Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank;
 Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank;
 Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank;
 Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank;
 Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank;
 Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank;
 Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank;
 Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank;
 Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank;
 Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank;
 Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank;
 Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank;
 Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank;
 Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank;
 Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank;
 Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank;
 Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank;
 Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank; Whitecourt : First National Bank;
 Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank; Lloydminster : First National Bank;
 Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank; Swift Current : First National Bank;
 Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank; Banff : First National Bank;
 Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank; Fort St. John : First National Bank;
 Whitecourt : First National Bank; Peace River : First National Bank; Fort McMurray : First National Bank;
 Lloydminster : First National Bank; Regina : First National Bank; Saskatoon : First National Bank;
 Swift Current : First National Bank; Medicine Hat : First National Bank; Lethbridge : First National Bank;
 Banff : First National Bank; Jasper : First National Bank; Grande Prairie : First National Bank;
 Fort St. John :

LE MAGASIN DU JOYEUX NOEL

Cadeaux pour enfants

Animaux recouverts de velours
Grand modèles avec pattes articulées et yeux de verre
Prix spécial 45c

Services à thé
Articles décorés, 6 morceaux
Prix spécial 15c

Jeux d'outils
Sept morceaux sur carte
Prix spécial 20c

Arche de Noé
12 poutres sur 10, animaux assortis
Prix spécial 35c

Pistolets
Pistolets à air comprimé
Prix spécial 15c

Trompettes
Trompettes de 14 poutres
Prix spécial 35c

Jeux de patience
Cubes de bois
Prix spécial 10c

Fusils
Fusils avec baïonnette, 32 poutres de long
Prix spécial 25c

Livres d'images
Grands modèles
Prix spécial 15c

Services pour poupées
16 morceaux en boîte
Prix spécial 35c

Toupies
Toupies gyroscopes
Prix spécial 20c

Trains mécaniques
Deux trains, voies et aiguilles
Prix spécial \$2.00

Trains mécaniques
Un train, longue voie et deux aiguilles
Prix spécial \$1.75

Poupées

1000 poupées de 10c à \$3.50
à moitié prix

Fourrures, imitation
En ours blanc, manchon et tour de cou
Prix spécial 90c

Boas de laine
Grands modèles, en blanc seulement
Prix spécial 50c

Robes pour enfants
Nouveaux modèles en "plaids" de fantaisie
Prix spécial \$1.50

Mitaines doubles
Mitaines pour enfants, doublées en "mocha"
Prix spécial \$1.00

Cadeaux pour hommes

Cravates
Articles en soie, boîtes de fantaisie
Prix spécial 50c

Bretelles
Marque "President" en boîtes de fantaisie
Prix spécial 55c

Gants
Gants en peau de chien, bien doublés
Prix spécial \$1.50

Robes de chambre
Une paire en boîte
Prix spécial 75c

La vente à moitié prix continue

Allez-vous profiter de cette vente sensationnelle? Rendez-nous une visite et examinez nos articles. Établissez alors une comparaison et nous sommes certains que vous ferez vos achats chez nous.

Manteaux de drap pour femmes A moitié prix

Manteaux avec cols de fourrures pour femmes A moitié prix

Manteaux doublés de fourrure pour femmes A moitié prix

Costumes de drap pour femmes A moitié prix

FOURRURES

Une belle fourrure constitue un superbe cadeau de Noël. Nous vendons nos fourrures à

MOITIÉ PRIX

SACS A MAIN

Nous offrons nos Sacs à Main de \$1.50 à \$7.50 à MOITIÉ PRIX

VERRERIE TAILLÉE et ARGENTERIE

Nous avons des articles dans ces deux genres que nous offrons en vente à

MOITIÉ PRIX

QUELQUES EXEMPLES DE CADEAUX

Nappes en toile de fil

Lingerie pour thé en fil

Serviettes de table en fil

Centres et chemins de table en fil

Edredons recouverts de satin

Bas de fantaisie

Sacs à main

Boas de plumes

etc. etc.

Les prix sont réduits de moitié sur les articles suivants pour enfants:

Manteaux de drap Pardessus

Manteaux en peau d'ours

Capuchons de velours

etc.

Edifice McLeod
133
AVENUE JASPER

F. PERKINS & CO.

Edifice McLeod
133
AVENUE JASPER

La maison de Burgau

(Suite de la page 2)

Ils furent une longue minute, un amer instant sans pouvoir se séparer. Quand ils se reverraient... Mais se reverraient-ils? Jean ne savait-il pas entravé dès le début par quelque obstacle insignifiant, quelque hasard pueril? Les deux heures suivantes allaient décider pour Jean et Monique de leur séparation ou de leur réunion définitive... de leur mort ou de leur vie.

Quand Monique fut près de la porte, Jean retourna encore à elle. Quoi qu'il arrivât, ils ne se retrouveraient plus ici ensemble. Monique quitta le pavillon en souffrant comme si c'était Jean qu'elle eût quitté pour toujours.

Toute la famille était bien dans la salle à manger, on avait notablement avancé le repas pour complaire au baronnet, mais Monique arrivait encore à temps et les lampes n'étaient pas allumées bien que l'obscurité tombât assez vite.

Monique n'avait pu ouvrir le verrou dès qu'on l'avait introduite, et pourtant ce devait être fait avant qu'on ne passât dans la salle à manger. Avec cette difficulté, mille autres surgirent dans l'esprit de la jeune femme, pressantes, tourmentantes, comme un essaim de guêpes. Si elle ne pouvait pas ouvrir ou si l'on refusait sans qu'elle s'en aperçût? Si sir Bear n'allait pas vouloir venir dîner avec tout le monde? Si... Monique sentait la tête lui tourner.

Elle avait porté son manteau dans le hall.

— Sa prière, vous savez, dit Jessy en réponse au coup d'oeil interrogateur de miss Araminthe. Les catholiques ont aujourd'hui une bénédiction spéciale qui finira tard. Mme Dheune, la mère du curé, a offert, pour cette nuit, l'hospitalité à lady Monique, qui se trouvera ainsi toute transportée demain pour une cérémonie aussi importante que matinale, ajouta Jessy qui ne disait que l'exacte vérité.

— Que cela ne se renouvelle pas sir Bear. Et Monique soupira avec la plus sincère ferveur:

— Non, cela ne se renouvellera plus.

L'intervention inopinée de Jessy leur donnerait une nuit de répit, personne ne pouvant plus s'inquiéter de ne pas voir paraître Monique le soir même. Et Monique pensait à Célia-Jane, qui devait feindre d'avoir été enfermée à l'étage supérieur, d'où elle ne pouvait appeler personne. En passant dans le fond obscur de la pièce, pour regagner sa place, elle tira le verrou, le léger grincement qu'elle produisit et qui résonna pour elle comme un coup de tonnerre ne parut pas donner l'éveil. On apporta bientôt les lampes, chacun se leva au son de la cloche du dîner. Monique sortit la dernière après avoir abaissé les grands rideaux devant la fenêtre, dont l'embrasure allait abriter Jean. Et, sans savoir comment elle marchait, elle alla se mettre à table.

Quand Monique osa regarder devant elle, elle vit que la lueur de la suspension éclairait la porte qui menait au bureau: Jean ne pourrait passer pendant le repas.

Elle mangea comme tout le monde, elle entendit parler autour d'elle, elle répondit quand on lui adressa une question. Et pendant qu'elle écoutait, parlait ou mangeait, elle essayait de ne plus voir cette porte trop éclairée, et, en réalité, elle ne voyait que cela, elle voyait Jean, inconscient du danger, se dresser là, en pleine lumière; elle voyait sa grande taille, sa tête blonde rasée, ses traits qui avaient gardé de leur longue contrainte une immobilité de statue. Elle entendait le cri féroce des Burgau... Elle tréssaillit violemment; à Josiah qui disait quelques mots, elle venait de s'entendre répondre d'une voix intelligible: Vous ne le tuez pas! — Mais elle se l'était imaginé, car personne ne fut surpris.

Après le repas, elle retourna dans le bureau avec tout le monde, les hommes n'ayant point prolongé leur dessert. La famille défila devant les grands rideaux fermés; pas un pli de l'étoffe ne frémit. Mais Jean était là, Monique était aussi certaine de sa présence que si le rideau n'avait pas existé. Jean était sorti du pavillon, il avait engagé la formidable partie qu'il ne pouvait plus maintenant interrompre.

Chacun, sauf Jessy, s'était rasé autour de la table; sir Bear, qui allait mieux, s'était de non-

veau enfoui dans son grand fauteuil où il goûtait les douceurs de la convalescence. Alors se présentèrent à l'un de ces incidents tout naturels dont Monique avait pressenti la menace. Jessy s'approcha de la fenêtre comme si elle voulait écarter le rideau et regarder dehors. Dans une impulsion irrésistible, Monique se levait déjà mais elle s'arrêta et dit, sans reconnaître sa propre voix:

— Jessy, où est cet album que vous avez rapporté d'Italie?

Jessy abandonna aussitôt son premier dessein, et chercha ses vases d'Italie, qu'elle étala sur la table où ses parents purent l'admirer. La conversation devint générale et même fort animée.

Jessy ne se plaignait nullement de son sort, elle était toutefoix enchantée de rester quelque temps sans Amos à Blackhorn.

Elle avait beaucoup voyagé depuis son mariage, ses récits amusèrent sa famille. Le premier d'entre eux, la disparition de lady Roselyne avait causé une sorte d'agacement. Roselyne était trop différente des Burgau pour ne pas leur avoir été souvent à charge: ils se retrouvaient avec plaisir entre eux. Ce plaisir qui avait leur attention sembla à Monique une heureuse circonstance. Ce n'était, à vrai dire, que le poids d'un fétu pour contrebalancer la masse des chances contraires.

Monique n'avait pas levé les yeux des dessins qu'on lui montrait, mais elle savait que Jean avait quitté l'embrasure de la fenêtre, son cœur le suivait avec une palpitation fiévreuse dans chacun de ses projets aventureux dont elle n'avait jamais compris, comme en cet instant, l'incroyable témérité.

(A suivre)

LETTRE D'OTTAWA.

(Suite de la page 1)

M. Northrup déclara qu'il était l'adversaire d'un parti, s'il n'appuyait jusqu'à la dernière limite ce qu'il croyait que son programme était le plus favorable aux intérêts du Canada. Il faut remarquer que M. Northrup a peu ou point parlé de la question de la marine qui a fait jusqu'ici presque exclusivement le sujet du débat. L'année dernière M. Northrup voulait soumettre cette question à la Cour Suprême, aujourd'hui il n'en parle plus. Il suit l'exemple de son chef qui a, de parti pris, éliminé de son amendement, toute référence à la contribution qu'il défendait l'année dernière.

M. Smith fait allusion à la rumeur que l'hon. M. McBride va venir à Ottawa prendre la direction du parti conservateur. Or, M. McBride s'est déclaré entièrement en faveur de la politique navale du gouvernement.

Il cite, au milieu des applaudissements de la droite, quelques-unes des paroles que le premier ministre conservateur de la Colombie Anglaise, l'hon. M. McBride, a prononcées à l'occasion de l'arrivée du "Rainbow," entre autres qu'il reconnaissait l'importance du pas en avant que le gouvernement faisait faire au Canada en créant une marine canadienne, et que le meilleur moyen d'aider à l'empire était d'établir une marine.

M. Smith rappelle les volte-faces successives faites depuis trois ans par l'opposition sur cette question de la marine. En 1909, M. R. L. Borden était en faveur d'une dépense d'argent pour la défense du Canada et de l'Empire en tant seulement que le gouvernement canadien aurait le contrôle de cette dépense. En 1910, le chef de l'opposition est en faveur d'une contribution directe, aujourd'hui il ne veut plus rien faire du tout pour l'Empire.

En terminant M. Smith déclare qu'il aime mieux supporter un parti qui fait quelque chose pour le développement du Canada et le maintien de la suprématie de l'Angleterre sur les mers qu'un parti qui refuse de faire quoi que ce soit dans ce sens, tel que le parti conservateur d'aujourd'hui.

Au moment de fermer cette lettre le vote est pris sur l'amendement Borden qui est rejeté par une majorité de 53 votes.

N'OUBLIEZ PAS

que nous sommes toujours prêts à vous faire connaître nos bas prix pour toutes sortes de bois de construction, lattes, bardeaux et chaque chose nécessaire pour l'édification d'une maison. Venez à nos cours examiner nos entrepôts avant de vous décider à construire. Nous croyons pouvoir vous donner satisfaction.

D. R. FRASER CO., LIMITED

201 AVENUE NAMAYO, EDMONTON
Téléphones: Cours et Bureaux 1630, Cours et Scieries 2038

Pour vos Cadeaux de Noël

vous trouverez que

La serre RAMSAY

est l'endroit par excellence où faire l'achat des présents les plus appréciés.

Qu'est-ce qui peut faire plus plaisir à vos amis qu'une

GERBE DE FLEURS

ou un

SUPERBE PLANT EN POT?

Les fleurs coupées et les plants peuvent être envoyés sans préjudice à n'importe quelle gare.

Demandez notre liste de prix pour Noël.

Edmonton

WALTER RAMSAY

Fleuriste

CULTURE DES POMMIERS

sur les bords du lac Arrow Lower B. C.

Les plus BEAUX ÉCHANTILLONS DE POMMES sont cueillis sur les bords du lac LOWER ARROW B. C.

Les POMMES DE COLOMBIE BRITANNIQUE viennent au premier rang; il en est pareillement de ses terres comme placement ou agriculture.

MM. J. H. GAREPPY, J. H. PEARCE, S. LARUE et autres citoyens importants d'Edmonton ont acheté des terrains en Colombie et les amèneront rapidement.

Le "RANCH" DE LORD ABERDEEN avec 16 acres en 1909 a produit DOUZE MILLES CAISSES DE "NORTHERN SPY'S". Faites un calcul et vous trouverez un PROFIT NET, D'AU MOINS \$7.50 à l'acre.

Pour renseignements s'adresser immédiatement aux bureaux de

The Arrow Lake Land Co. Limited

Chambres 25 à 29 Edifice Garlepy EDMONTON

Avez-vous assisté au

Grand événement

au magasin "MAC'S CLOTHING" coin de l'avenue Namayo et de la rue Clara?

Le jour de l'ouverture, notre magasin regorgea du matin au soir d'acheteurs avisés désirant profiter des meilleures occasions de notre grande liquidation. La vente fut quelque peu entravée du fait que nous ne disposions pas d'un nombre suffisant de vendeurs, mais nous pouvons assurer nos clients que dorénavant nous aurons un personnel qui leur permettra d'être servis avec promptitude et courtoisie.

Venez établir une comparaison entre nos prix et ceux que vous avez l'habitude de payer et achetez où votre bon sens vous le conseillera.

BESHEARS BROS. & Co.

Liquidateurs

de l'assortiment du magasin J. C. MAC DONALD

coin de l'avenue Namayo et de la rue Clara.

DISCOURS DE SIR WILFRID LAURIER

(Suite de la page 4).

Pour ces raisons, le Canada doit avoir une flotte sur les côtes du Pacifique, afin de prévenir une invasion par la Colombie Anglaise.

Quand à ce qui est de la participation du Canada à toutes les guerres de l'Empire, Sir Wilfrid nie d'une façon formelle que, d'après le bill, il en soit ainsi. En effet, la flotte canadienne sera sous le contrôle du parlement canadien.

M. Monk a accusé le gouvernement d'avoir tenu secret l'arrestation d'une marine, or cet arrêt a été déposé sur la table de la Chambre le 10 mars, 1909.

C'est en laissant ainsi la vérité que le député de Jacques-Cartier, aujourd'hui chef de l'opposition, a fait, avec ses amis, la campagne dans la province de Québec.

En terminant, Sir Wilfrid Laurier déclare qu'en discutant les questions politiques, il a pris pour principe de ne jamais faire aucun appel aux préjugés de race ou de religion, ce principe il y restera fidèle, bien qu'il ne reçoive pas l'approbation de ses adversaires politiques.

C'est au milieu d'applaudissements prolongés de la part des députés de la droite que le Premier-ministre reprit son siège.

LES ELECTIONS MUNICIPALES

AUX ELECTEURS DE LA VILLE D'EDMONTON.

Mesdames et Messieurs,

Ceant à la requête d'un groupe important d'électeurs, nous avons décidé de poser notre candidature au poste d'échevin, et en ce faisant nous vous demandons votre vote et votre influence en retour desquels nous ne faisons pas échapper une occasion de justifier votre confiance.

Nous ne vous présentons pas de programme longuement étudié, pas plus que nous vous faisons de promesses, persuadés que comme hommes d'affaires vous serez à même de juger de notre habileté à vous servir, aussi bien que vous vous rendez compte de la routine des promesses extravagantes d'avant l'élection.

Nous nous proposons cependant de vous soumettre les quelques suggestions et propositions suivantes concernant des matières municipales.

Nous croyons qu'il devrait être du devoir des échevins d'établir des relations plus étroites entre les électeurs et eux-mêmes par la tenue périodique de réunions publiques lorsque des questions importantes se présentent.

Les électeurs devraient être initiés à l'administration de toutes choses, en effet, au cas où des erreurs sont faites ou des erreurs de jugement commises, le peuple a le droit élémentaire de le savoir, toutes informations concernant la tenue des contrats, les nominations, devraient être fournies à tous et accessibles pour tous.

Les dépenses publiques devraient être étroitement surveillées et toutes transactions financières devraient être confiées à un spécialiste remplissant les fonctions de financier dans le bureau des commissaires et pourvu d'un salaire convenant à sa position.

Nous recommanderions une étude soignée du Bureau d'hygiène publique en vue de le réorganiser sur des bases modernes.

Nous ne sommes pas en faveur de l'excessive centralisation actuelle des affaires de la ville et nous nous ferions les avocats du rétablissement de la responsabilité personnelle incombant aux différents chefs de service, ces hommes étant choisis pour leur compétence et rémunérés en conséquence.

Nous recommanderions qu'un comité soit nommé pour étudier le dehors des voies du G. T. P. en dehors de la ville, l'ouverture de la réserve de la Baie d'Hudson et de l'emplacement du péniten-

cier pour fins commerciales et résidentielles avant que tout plan d'établissement de lignes de tramways, de service d'eau, ou d'égouts sont entrepris, ainsi que l'achat d'un grand emplacement dans la section industrielle, pourvu du service d'eau et des égouts, en prêtant attention à la situation de telle sorte qu'il puisse être desservi par le service des marchandises des voies de transports municipales, en vue d'établir le garage terminus pour la réception de toutes les marchandises, destinées à la ville, amenées par les différentes compagnies de chemins de fer. Nous insistons sur la nécessité, pour cet emplacement, d'être pourvu de nos égouts actuels et de notre service d'eau, afin que nous puissions éviter les lourdes dépenses qui suivront presque immédiatement l'installation d'une section manufacturière située dans la partie de Beaumont actuellement proposée au Conseil.

Nous suggérerions de plus que le moment est venu pour le conseil municipal de considérer sérieusement le problème du développement de la ville, avec l'augmentation incessante de la population, dans le but de nommer une commission municipale, ainsi que cela se pratique dans toutes les villes du monde, pour la préparation d'un plan selon les bases d'une expansion logique et systématique soit assurée, et de veiller à ce que toutes les acquisitions de propriété, pour des fins de terrains de jeux ou de parc rural, soient faites d'après un plan défini et scientifiquement préparé.

Nous sommes entièrement en faveur de l'union des deux villes jumelles d'Edmonton et de Strathcona et nous croyons que d'une telle union, il ressortirait de grands avantages matériels et moraux pour les deux villes.

Nous ne sommes pas en faveur de donner des bonus directs pour attirer les manufacturiers, mais nous croyons que le même but serait atteint par l'abolition de la

RIVIERE LA PAIX DAVIES CO.

Nous fournissons l'estimation du coût de l'équipement et des provisions nécessaires pour un voyage à la Rivière la Paix.

Nous pouvons vous faire épargner de l'argent. Nous l'avons fait pour de nombreuses personnes cette année.

Nous connaissons exactement ce qu'il faut aux personnes de venir camper.

Vous ne pouvez perdre d'argent avec nos prix.

Fournisseurs pour les camps
552 Avenue McDougall
Téléphone 2853

Sud de la Jasper

axe d'affaires, tout en soulageant le fardeau de ces patriotes citoyens qui ont si bien et si intelligemment assuré l'avenir commercial et manufacturier de cette ville.

Nous sommes d'avis que nul temps ne devrait être perdu pour construire le pont de l'extrémité Est, ainsi qu'établir toute voie de communication nécessitée par les besoins industriels de la ville et que c'est notre devoir d'entreprendre l'étude du problème et d'en hâter la solution.

Nous sommes convaincus que le présent système d'administration ne procure pas des facilités suffisantes aux échevins pour leur permettre d'obtenir toutes les informations désirables sur les affaires de la ville et leur permettre de participer à la création de la politique municipale. Nous suggérerions que les comités municipaux assistent les commissaires dans la discussion des matières concernant ces comités et se trouvent ainsi, lorsque les rapports sont soumis au conseil, dans une position de représenter intelligemment les intérêts de la population.

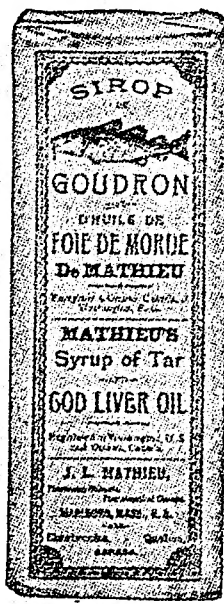
Nous serions heureux de l'éta-

Les rhumes opiniâtres sont guéris

Peut-être vous êtes-vous imaginé que votre rhume pourrait se guérir tout seul, et voici qu'il se développe en un rhume opiniâtre et répugnant. Il eût été mieux de vous y prendre plus tôt mais même maintenant vous pouvez obtenir un prompt soulagement en faisant usage du

SIROP MATHIEU

de goudron et d'huile de foie de morue



Sirop MATHIEU
grande bouteille
35c.
Poudres Nervines
MATHIEU
18 en boîte pour
25c.

lequel guérit immédiatement les toux, rhumes et autres affections de la gorge, et non seulement guérit le mal, mais grâce à ses propriétés toniques, reconstruit le système et le prémunit contre les rechutes.

Lorsqu'il y a fièvre avec le rhume prenez des poudres Nervines Mathieu pour réduire la fièvre et calmer la douleur.

Tous les détaillants vendent le Sirop Mathieu de goudron et d'huile de foie de morue et les poudres Nervines Mathieu.

Cie. J. L. MATHIEU, Prop., SHERBROOKE, Qué.

Dépôtaires pour l'Ouest Canadien

FOLEY BROS., LARSON & COMPANY

Winnipeg, Edmonton, Vancouver, Saskatoon.

Assortiment considérable de nouveautés pour Noël

chez

ASH BROS.

Notre acheteur n'a reculé devant aucun sacrifice pour procurer à nos clients l'assortiment le plus varié et le plus élégant en bijouterie et nouveautés

MODÈLES TRÈS JOLIS
DESSINS ARTISTIQUES

La nouveauté est combinée avec la qualité dans chaque article.

Provenance directe des maisons européennes et américaines.

Notre assortiment est le plus complet de la ville.

Diamants
Bijouterie
Cristaux taillés
Argentierie
Articles de cuivre
Statuettes électriques
Nouveautés

ASH BROS.,
DIAMOND HALL

Le plus grand magasin de bijouterie d'Edmonton

111 Avenue Jasper Ouest.

Excursions au village natal

DANS TOUS LES

ETATS-UNIS

PAR LE



Service rapide, faisant correspondance avec toutes les lignes du Sud

Billets en vente quotidiennement durant le mois de décembre pour

St. Paul, Minneapolis, Duluth, Chicago, Milwaukee

Renseignements complets fournis sur demande par

J. F. PHILP,

Agent des voyageurs pour la ville
163 Avenue Jasper Est Edmonton,

Téléphone 4057.

J. H. MORRIS & Co.

MAGASIN à RAYONS

270-76 Avenue Jasper ouest.

Prix spéciaux pour nos manteaux doublés de fourrure pour dames

JEUDI VENDREDI SAMEDI

16 Manteaux seulement, articles doublés de fourrure, recouverts de drap importé, façon vague et demi-ajustée, longueur 50 pouces.

Prix spéciaux pour ces trois jours :

Avec col en hermine, prix rég. \$75.00

Prix spécial..... \$50.00

Manteaux garnis de zibeline d'Alaska.

Prix rég. \$100.00

Prix de vente..... \$75.00

Manteaux garnis de marte

Prix rég. \$85.00

Prix de vente..... \$62.50

Manteaux garnis de renard Isabelle

Prix rég. \$110.00

Prix de vente..... \$85.00

Manteaux garnis de marte

Prix rég. \$125.00

Prix de vente..... \$90.00

Achetez dès maintenant vos manteaux doublés de fourrure tandis que nous vous offrons des occasions si désirables.

J. H. MORRIS & Co.

blissement d'un bibliothèque centrale gratuite à Edmonton, mais nous voudrions compléter l'œuvre et étendre ses avantages en établissant des salles de lecture dépendantes dans les quartiers éloignés du centre, là, où nous sommes convaincus que cette innovation se révélerait d'un avantage incalculable pour le bien moral et intellectuel des citoyens de ces quartiers.

Comme conclusion nous espé-

rons avoir de fréquentes occasions d'exposer plus complètement nos vues et nous n'hésitons pas à déclarer que si nous sommes élus vos intérêts seront les nôtres et la prospérité de la ville l'objet de notre vive préoccupation.

Vos dévoués,

A. E. POTTER,
C. LIONEL GIBBS.

Votre vote et votre influence sont demandés en faveur de

T. M. GRINDLEY

Candidat aux fonctions d'Echevin

SUBDIVISION G. T. P.

P R I X

\$65

à

\$125

POUR LA
PREMIERE
OFFRE

SUBDIVISION G. T. P.

ACHETEZ AU PREMIER PRIX ET FAITES

les profits vous-même

Subdivision G. T. P.

La subdivision G. T. P. est mise sur le marché pour la première fois et c'est l'une des plus belles subdivisions jamais offertes au public.

La subdivision G. T. P. est proche de l'emplacement des usines du G. T. P., qui, lorsqu'elles seront terminées, emploieront des milliers d'hommes. Les employés de chemins de fer possèdent généralement leur propre maison.

La subdivision G. T. P. est précisément l'endroit où ces hommes construiront leur demeure. Ou ne peut se procurer de meilleurs lots à aucun prix.

Rappelez-vous qu'Edmonton deviendra une ville de 100,000 habitants et cela très tôt. Vous pouvez acheter des lots aujourd'hui dans la subdivision G. T. P. pour \$ 65.00 dont \$ 10.00 seulement comptant; vous paierez le surplus en versements mensuels de \$ 5.00. En cas de maladie vous obtiendrez une prolongation de temps.

EN VENTE PAR

THE CANADIAN INVESTMENT CO. LTD.

30 Avenue Jasper O. Edmonton

THE LOYAL LEGION INVESTMENT COMPANY

240 Avenue Jasper E. Edmonton.

SUBDIVISION G. T. P.

\$10

COMPTANT

ET

\$5

PAR MOIS

LOTS TRES
GRANDS

SUBDIVISION G. T. P.